

Bản án số: 391/2018/HS-PT
Ngày: 20-6-2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN CẤP CAO TẠI HÀ NỘI**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Thái Duy Nhiệm;

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Xuân Hùng;

Ông Võ Hồng Sơn.

Thư ký phiên tòa: Ông Đỗ Ngọc Chuyên, Thư ký Tòa án nhân dân cấp cao tại Hà Nội.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Hà Nội: Ông Nguyễn Quang Hưng, Kiểm sát viên.

Ngày 20/6/2018 tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh, Tòa án nhân dân cấp cao tại Hà Nội mở phiên tòa công khai xét xử phúc thẩm vụ án hình sự thụ lý số 102/2018/TLPT-HS ngày 01/02/2018 do có kháng cáo của bà Vũ Thị A người đại diện hợp pháp của bị hại cháu Phạm Thùy L đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 154/2017/HSST ngày 26/12/2017 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh, đối với:

- Bị cáo bị kháng cáo:

Nguyễn Hải M, sinh ngày 29/9/1985 tại Quảng Ninh; nơi ĐKKHKT và chỗ ở: Phường H, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh; nghề nghiệp trước khi bị khởi tố: Công nhân; trình độ văn hóa: 12/12; quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: Không; dân tộc: Kinh; bố mẹ đẻ hiện chưa xác định được; mẹ nuôi: Bà Thân Thị Th, sinh năm 1955; vợ: Nguyễn Thị Kim A, sinh năm 1996; có 01 con sinh năm 2011; tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo bị tạm giam từ ngày 30/8/2017 cho đến nay; có mặt tại phiên tòa.

- Người bị hại: Cháu Phạm Thùy L, sinh ngày 07/7/2004; trú tại: Phường H, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh.

- *Người đại diện hợp pháp của bị hại có kháng cáo:* Bà Vũ Thị A, sinh năm 1980; trú tại: Phường C, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh; chỗ ở hiện nay: Phường H thành phố H, tỉnh Quảng Ninh.

- *Người đại diện theo ủy quyền cho người đại diện hợp pháp của bị hại:* Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1965; trú tại: Phường C, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh; bà H có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ ngày 19/8/2017, Nguyễn Hải M một mình đến nhà bà Vũ Thị A; khi đến nơi thấy cháu Phạm Thùy L (sinh ngày 07/7/2004) con gái bà An đang nằm ngủ một mình, M nảy sinh ý định giao cấu với cháu L nên đi vào trong nhà bế cháu L vào giường phía trong; cháu L tỉnh dậy M nằm xuống dùng một tay bịt mồm cháu L, một tay sờ vào ngực, âm hộ của cháu L; sau đó M tụt quần cháu L và tụt quần của mình xuống, rồi nằm đè lên người cháu, đưa dương vật cọ xát vào âm hộ của cháu L để giao cấu; trong khi M đang thực hiện hành vi thì cháu Phạm Thanh N là chị gái của Cháu L đi học về nên M mặc quần của cháu L và quần của mình vào, đồng thời đe dọa cháu L không được nói với ai. Khi thấy cháu N đi vào, M giả vờ đi vào trong sửa máy giặt ; sau đó M lấy xe bỏ đi; thấy hành động bất thường của M nên cháu N báo với gia đình, gia đình đã động viên cháu L nên đến ngày 29/8/2017, Cháu Phạm Thùy L đã kể lại toàn bộ sự việc trên, gia đình cháu L đã trình báo với cơ quan Công An, ngày 30/8/2017 biết sự việc bị phát giác, Nguyễn Hải M đã đến cơ quan Điều tra Công an tỉnh Quảng Ninh đầu thú và khai nhận hành vi phạm tội của mình.

Tại Bản kết luận giám định pháp y về tình dục số 445, ngày 30/8/2017 của trung tâm pháp y Sở y tế tỉnh Quảng Ninh kết luận: Phạm Thùy L màng trinh trong (hình vành khăn) không rách; không có tinh trùng và xác tinh trùng trên phiếm đồ âm đạo cổ tử cung. Hiện tại không có thai.

Với nội dung trên tại Bản án sơ thẩm số 154/2017/HS-ST ngày 26/12/2017 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh tuyên bố bị cáo Nguyễn Hải M phạm tội “Hiếp dâm trẻ em”; áp dụng khoản 1 Điều 112; điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự; xử phạt bị cáo Nguyễn Hải M 07 năm tù; thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam là ngày 30/8/2017; áp dụng Điều 584, Điều 590, Điều 592, Điều 357 Bộ luật dân sự buộc bị cáo Nguyễn Hải M phải

bồi thường cho cháu Phạm Thùy L (người đại diện là bà Vũ Thị A) số tiền 14.800.000 đồng.

Ngoài ra Bản án còn xử lý vật chứng, nghĩa vụ nộp án phí và tuyên quyền kháng cáo theo quy định pháp luật.

Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 29/12/2017, người đại diện hợp pháp cho bị hại có đơn kháng cáo cho rằng cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo Nguyễn Hải M với mức án 7 năm tù là nhẹ nên đề nghị tăng hình phạt và tăng mức bồi thường.

Tại phiên tòa, người đại diện theo ủy quyền của người đại diện hợp pháp cho bị hại giữ nguyên nội dung kháng cáo và trình bày:

- Mặc dù bị cáo ra đầu thú nhưng do bị cáo biết không thể trốn tránh được mới ra đầu thú; bị cáo có hành vi đe dọa gia đình bị hại và hứa bồi thường 100 triệu đồng nhưng không thực hiện, nên đề nghị tăng hình phạt đối với bị cáo;

- Về bồi thường dân sự: Gia đình bị hại đề nghị tăng mức bồi thường dân sự bởi vì: Sau khi sự việc xảy ra thì cháu L tâm lý không ổn định, thường xuyên bị hoảng loạn nên phải đi khám, chi phí nhiều. Cụ thể, yêu cầu bị cáo phải bồi thường cho bị hại số tiền 50 triệu đồng.

Bị cáo trình bày: Bị cáo có hoàn cảnh khó khăn nên phía bị hại yêu cầu bồi thường 50 triệu đồng bị cáo không đồng ý và đề nghị Tòa án giải quyết theo quy định của pháp luật.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Hà Nội phát biểu quan điểm về giải quyết vụ án: Cấp sơ thẩm xét xử bị cáo tội hiếp dâm trẻ em là có căn cứ, đúng pháp luật. Xét kháng cáo đề nghị tăng hình phạt và tăng mức bồi thường của đại diện bị hại thấy: Bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ nên sơ thẩm xử phạt bị cáo 07 năm tù là phù hợp; về trách nhiệm dân sự, cấp sơ thẩm buộc bị cáo bồi thường 14.800.000 đồng là có căn cứ; tại phiên tòa người bị hại không đưa ra được chứng cứ để chứng minh cho yêu cầu của mình. Vì vậy, đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ điểm a khoản 1 Điều 355 Bộ luật tố tụng hình sự, không chấp nhận kháng cáo của người bị hại, giữ nguyên Bản án sơ thẩm.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Nguyễn Hải M khai nhận hành vi phạm tội như nội dung Bản án sơ thẩm đã quy kết. Lời khai của bị cáo tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai tại phiên tòa sơ thẩm, phù hợp với lời khai tại Cơ

quan điều tra, phù hợp với các chứng cứ khác được thu thập có tại hồ sơ vụ án. Vì vậy, Hội đồng xét xử đã có đủ cơ sở để kết luận ngày 19/8/2017 Nguyễn Hải M đã dùng vũ lực để thực hiện hành vi giao cấu trái ý muốn với cháu Phạm Thùy L mới 13 tuổi 1 tháng 12 ngày thì bị phát hiện. Hành vi của bị cáo M đã đủ yếu tố cấu thành tội “Hiếp dâm trẻ em”; cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo theo khoản 1 Điều 112 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

[2] Xét hành vi của bị cáo Nguyễn Hải M là rất nghiêm trọng, nguy hiểm cho xã hội; xuất phát từ ham muốn dục vọng thấp hèn mà bị cáo đã sẵn sàng dùng vũ lực để giao cấu trái ý muốn với Phạm Thùy L; hành vi đó của bị cáo không những xâm phạm đến sức khỏe, nhân phẩm, danh dự của người bị hại được pháp luật bảo vệ, còn gây mất trật tự trị an và an toàn xã hội; xâm phạm đến thuần phong mỹ tục, làm băng hoại đạo đức xã hội. Trong khi toàn xã hội đang ra sức bảo vệ và lên án những hành vi bạo hành, xâm phạm tình dục đối với phụ nữ và trẻ em, thì bị cáo đã bất chấp để thực hiện hành vi phạm tội. Hành vi đó của bị cáo cần được xử lý nghiêm.

[3] Xét kháng cáo của người đại diện hợp pháp cho bị hại thấy rằng: Khi xét xử, cấp sơ thẩm đã đánh giá đúng tính chất, hành vi phạm tội của bị cáo, cũng như các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự như: quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa khai báo thành khẩn và thật sự tỏ ra ăn năn hối cải, bị cáo có nhân thân tốt, không có tiền án, tiền sự; do bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nên đã xử phạt bị cáo 07 năm tù là có căn cứ tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo, không nhẹ; về trách nhiệm dân sự, cấp sơ thẩm đã buộc bị cáo phải bồi thường 1.800.000 đồng tiền chi phí khám bệnh là theo yêu cầu của người đại diện hợp pháp cho người bị hại; đối với số tiền tổn thất về tinh thần đại diện hợp pháp cho bị hại yêu cầu 50 triệu đồng, nhưng căn cứ Điều 592 Bộ luật dân sự thì mức bồi thường thiệt hại do danh dự, nhân phẩm, uy tín bị xâm phạm không được vượt quá mười lần mức lương cơ sở do Nhà nước quy định, cấp sơ thẩm đã chấp nhận để buộc bị cáo bồi thường 13 triệu đồng là mức tối đa theo quy định của pháp luật. Vì vậy, không có căn cứ để chấp nhận yêu cầu tăng mức bồi thường dân sự cho người bị hại. Tại phiên tòa phúc thẩm, đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Hà Nội đề nghị không chấp nhận kháng cáo của người đại diện hợp pháp cho bị hại, giữ nguyên Bản án sơ thẩm là có căn cứ.

[4] Án phí: Bị cáo không phải nộp án phí theo quy định của pháp luật;

[5] Các quyết định khác của Bản án sơ thẩm không có kháng cáo, không bị kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 356 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; không chấp nhận kháng cáo của bà Vũ Thị A, người đại diện hợp pháp của bị hại Phạm Thùy L, giữ nguyên Bản án sơ thẩm số 154/2017/HSST ngày 26/12/2017 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh; áp dụng khoản 1 Điều 112; điểm p khoản 1, khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự; phạt bị cáo Nguyễn Hải M 07 (bảy) năm tù về tội “Hiếp dâm trẻ em”. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam bị cáo (30/8/2017).

Về dân sự: Áp dụng Điều 584; Điều 590; Điều 592; Điều 357 Bộ luật dân sự năm 2015; buộc bị cáo Nguyễn Hải M bồi thường cho cháu Phạm Thùy L (người đại diện hợp pháp là bà Vũ Thị A) tổng số tiền 14.800.000đ (mười bốn triệu tám trăm nghìn đồng).

Kể từ ngày người được thi hành án có đơn yêu cầu bồi thường khi bản án có hiệu lực pháp luật, nếu bị cáo chưa bồi thường thì phải chịu lãi suất cơ bản do Ngân hàng Nhà nước công bố tại thời điểm thanh toán, tương ứng với số tiền và thời gian chậm trả.

Các quyết định khác của Bản án số 154/2017/HSST ngày 26/12/2017 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh không có kháng cáo, không bị kháng có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Áp phí: Bị cáo không phải nộp án phí hình sự phúc thẩm.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- VKS cấp cao Hà Nội;
- VKS tỉnh Quảng Ninh;
- PV27; PC81 công an tỉnh Quảng Ninh;
- Trại Tạm giam tỉnh Quảng Ninh;
- Tòa án tỉnh Quảng Ninh;
- Sở tư pháp tỉnh Quảng Ninh;
- Cục THADS tỉnh Quảng Ninh;
- Người tham gia tố tụng;
- Lưu: HS; HCTP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

Thái Duy Nhiệm